

**A TANÁCS (EU) 2023/1564 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2023. július 28.)****a Kongói Demokratikus Köztársaságban kialakult helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 1183/2005/EK rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Kongói Demokratikus Köztársaságban kialakult helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló, 2005. július 18-i 1183/2005/EK tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 9. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2005. július 18-án elfogadta az 1183/2005/EK rendeletet.
- (2) A releváns körülmények értékelését követően, valamint a Kongói Demokratikus Köztársaságban kialakult helyzet súlyosságára tekintettel a Tanács úgy véli, hogy kilenc személyt fel kell venni a természetes vagy jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek az 1183/2005/EK rendelet Ia. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (3) Az 1183/2005/EK rendelet Ia. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az 1183/2005/EK rendelet Ia. melléklete az e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. július 28-án.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
P. NAVARRO RÍOS

---

<sup>(1)</sup> HL L 193., 2005.7.23., 1. o.

## MELLÉKLET

A következő személyeket fel kell venni a természetes vagy jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek az 1183/2005/EK rendelet Ia. mellékletének A. szakaszában („Személyek”) foglalt jegyzékébe:

## Személyek

|      | Név                      | Azonosító adatok   | Indokolás   | A jegyzékbe vétel dátuma |
|------|--------------------------|--|---|--------------------------|
| „18. | Bernard Maheshe BYAMUNGU | <p>más néven: <i>Tiger One</i></p> <p>Tisztség/rendfokozat: az M23/ARC dandártábornoka, helyettes műveleti parancsnok</p> <p>Születési idő: 1974.10.10.</p> <p>Állampolgárság: KDK</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Bernard Byamungu a fegyveres csoport dandártábornokaként és helyettes műveleti parancsnokaként vezető tisztséget tölt be a KDK keleti részén működő, nem kormányzati Március 23. Mozgalom (<i>Mouvement du 23 mars, M23</i>)/Kongói Forradalmi Hadsereg (<i>Armée révolutionnaire Congolaise, ARC</i>) katonai ágában.</p> <p>Az M23/ARC fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a polgári lakosság és a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erői (<i>Congolèse Armed Forces, FARDC</i>) ellen elkövetett támadások, továbbá gyilkosságok, kínzás, szexuális kényszerítés és kényszermunka miatt, mint például a Kishese városban 2022. november 29-én a polgári lakosságot célzó gyilkosságsorozat.</p> <p>Az M23/ARC kötelékében betöltött vezető pozíciója miatt Bernard Byamungu ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név            | Azonosító adatok  | Indokolás   | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|----------------|---|---|--------------------------|
| 19. | Michel RUKUNDA | <p>más néven: Makanika</p> <p>Tisztség/rendfokozat: a Twirwaneho fegyveres csoport parancsnoka és katonai vezetője Dél-Kivuban</p> <p>Születési idő: 1974.9.12.</p> <p>Születési hely: Minembwe, South-Kivu, DRC</p> <p>Állampolgárság: KDK</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Michel Rukunda a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erőinek (<i>Congolese Armed Forces</i>, FARDC) korábbi ezredese, a Dél-Kivuban működő, nem kormányzati Twirwaneho fegyveres csoport parancsnoka és katonai vezetője, amely csoport az állítása szerint a Banyamulenge közösséget képviseli.</p> <p>A Twirwaneho fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a gyermekeknek az ellenségeskedésekben való aktív részvétel céljából történő önkéntes vagy kényszertoborzása, a polgári lakosság és a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erői (FARDC) elleni támadások, továbbá gyilkosságok miatt, mint például a polgári lakossággal szemben Mikenge faluban 2021 novemberében elkövetett támadások, amelyek során legalább hat személy vesztette életét.</p> <p>Michel Rukunda emellett közvetlenül részt vett az újonnan besorozott személyek katonai kiképzésében és gyermekek – többek között fegyveres kíséretként történő – bevetésében.</p> <p>A Twirwanehóban betöltött vezető pozíciója és a gyermekek kiképzésében és alkalmazásában való közvetlen részvétele okán Michel Rukunda ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név              | Azonosító adatok   | Indokolás  | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|------------------|--|--|--------------------------|
| 20. | Charles SEMATAMA | <p>más néven: Sebanyana</p> <p>Tisztség/rendfokozat: a Twirwaneho parancsnoka, helyettes katonai vezetője</p> <p>Születési idő: 1975</p> <p>Születési hely: Kalunyo village, around Kamombo localities, South Kivu, DRC</p> <p>Állampolgárság: KDK</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Charles Sematama a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erőinek (<i>Congolese Armed Forces</i>, FARDC) korábbi tisztje, jelenleg a Dél-Kivuban működő, nem kormányzati Twirwaneho fegyveres csoportban tölt be vezető szerepet annak parancsnokaként és helyettes katonai vezetőjeként, amely csoport az állítása szerint a Banyamulenge közösséget képviseli.</p> <p>A Twirwaneho fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a gyermekeknek az ellenségeskedésekben való aktív részvétel céljából történő önkéntes vagy kényszertoborzása, a polgári lakosság és a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erői (FARDC) elleni támadások, továbbá gyilkosságok miatt, mint például a polgári lakossággal szemben Mikenge faluban 2021 novemberében elkövetett támadások, amelyek során legalább hat személy vesztette életét.</p> <p>Charles Sematama emellett közvetlenül részt vett propagandatevékenységekben és gyermekek – többek között fegyveres kíséretként történő – bevetésében.</p> <p>A Twirwanehóban betöltött vezető pozíciója és a gyermekek kényszertoborzásában és alkalmazásában való közvetlen részvétele okán Charles Sematama ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név                  | Azonosító adatok   | Indokolás   | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|----------------------|--|---|--------------------------|
| 21. | Ahmad Mahmood HASSAN | <p>más néven: Ahmad Mahamood Hassan, Ahmad Mahmoud Hassan, Jundi, Abwakasi, Abuwakas, Murabu, Marabou vagy Mwarabu</p> <p>Tisztség/rendfokozat: az ADF magas rangú vezetője.</p> <p>Születési idő: 1993 körül</p> <p>Állampolgárság: tanzániai</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Ahmad Mahmood Hassan az Ugandában és a KDK keleti részén működő nem kormányzati fegyveres csoport, a Szövetséges Demokratikus Erők (<i>Allied Democratic Forces</i>, ADF) magas rangú vezetője. Megállapítást nyert, hogy kulcsfontosságú felelősségi köröket tölt be az ADF-ben, ideértve a tábor parancsnokságát, az újonnan besorozott személyek kiképzését, a bombakészítést, az online kapcsolattartást és az ISIL-hez (Dáishoz) való közeledést.</p> <p>Az ADF fenntartja a KDK-ban (elsősorban Ituri és Észak-Kivu tartományban) a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelőség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a polgári lakosság elleni támadások, gyilkosságok és emberrablások miatt, mint például a Beni terület déli és dél-keleti részén 2023 márciusában elkövetett támadások, amelyek során több mint 80 polgári személy vesztette életét és elraboltak több mint 20 másik személyt.</p> <p>Ahmad Mahmood Hassan emellett közvetlenül részt vett az ADF által elkövetett támadások tervezésében és végrehajtásában, beleértve a Kasindi nevű kisvárosban (Beni terület) 2023. január 15-én és a Gomában 2022. április 7-én végrehajtott bombatámadást, amelyek hat személy halálát okozták és megsebesítettek tizenhat másik személyt.</p> <p>Az ADF-ben betöltött magas rangú vezető pozíciója és az ADF által elkövetett támadások tervezésében és végrehajtásában való közvetlen részvétele okán Ahmad Mahmood Hassan ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelőség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név                                 | Azonosító adatok  | Indokolás   | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|-------------------------------------|---|---|--------------------------|
| 22. | Janvier Karairi (»Karahiri») BUINGO | <p>Tisztség/rendfokozat: vezérezredes, az APCLS vezetője</p> <p>Születési idő: 1962 körül</p> <p>Állampolgárság: vélhetően kongói (KDK)</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Janvier Karairi tölti be a »Hazafiak szövetsége egy szabad és szuverén Kongóért« (<i>Alliance des patriotes pour un Congo libre et souverain</i>, APCLS) nevű szervezet vezető tisztségét annak vezérezredeseként és vezetőjeként. A szervezet egy a KDK északkeleti részén működő nem kormányzati fegyveres csoport, amely részt vesz »A Haza ellenállóinak szövetsége« (<i>Alliance des résistants de la patrie</i>, ARP) elnevezésű, fegyveres csoportok alkotta koalícióban, amely a Március 23. Mozgalom (<i>Mouvement du 23 mars</i>, M23)/Kongói Forradalmi Hadsereg (<i>Armée révolutionnaire Congolaise</i>, ARC) ellen szerveződött.</p> <p>Az APCLS fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen amiatt, hogy részt vesz a fegyveres csoportok alkotta ARP-koalíció műveleteiben, például a 2023. januárban és február végén Kitshangában és Rubayában végrehajtottakban, amelyek során gyilkosságokra és támadásokra került sor a polgári lakosság, mindenekelőtt a kongói tuszik ellen, valamint súlyos jogsértéseket követtek el gyermekek ellen, például szexuális kényszerítést és a szexuális erőszak más formáit, továbbá emberrablást.</p> <p>Az ACPLS-ben betöltött vezető pozíciója okán Janvier Karairi ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név              | Azonosító adatok   | Indokolás  | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|------------------|--|--|--------------------------|
| 23. | Justin Maki GESI | <p>más néven: <i>Le petit loup de la montagne</i></p> <p>Tisztség/rendfokozat: a CODECO/Szövetség Kongó Fejlődéséért (<i>Alliance pour le Développement du Congo</i>, CODECO/ALC) parancsnoka</p> <p>Születési idő: nem ismert</p> <p>Állampolgárság: vélhetően kongói (KDK)</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Justin Maki Gesi vezető tisztséget tölt be az ALC/CODECO parancsnokaként, amely a KDK északkeleti részén (különösen Ituriban) működő nem kormányzati fegyveres csoport.</p> <p>Az ALC/CODECO fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a gyermekek harcosként való alkalmazása, az emberrablások, a polgári lakosság ellen elkövetett gyilkosságok és támadások, például a Nyamamba és Bogi falvak elleni 2023. január 13-i támadás miatt, amelyet követően több mint 40 áldozatot találtak.</p> <p>A CODECO/ALC keretében betöltött vezető pozíciója okán Justin Maki Gesi ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név                    | Azonosító adatok  | Indokolás  | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|------------------------|---|--|--------------------------|
| 24. | Apollinaire HAKIZIMANA | <p>más néven: <i>le poète</i>, Adonia</p> <p>Tisztség/rendfokozat: az FDLR altábornagya/védelmi biztos</p> <p>Születési idő: 1964</p> <p>Állampolgárság: Ruanda</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Apollinaire Hakizimana a Ruandai Demokratikus Felszabadító Erők – Abacunguzi Harcoló Erők (Forces démocratiques de libération du Rwanda-Forces combattantes abacunguzi, FDLR–FOCA) egyik katonai vezetője, és e nem kormányzati, a KDK keleti részén működő fegyveres csoport vezére és védelmi biztosja.</p> <p>Az FDLR–FOCA fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen amiatt, hogy harcosokat toboroz és képez ki, gyilkosságokat követ el a polgári lakosság sérelmére, valamint súlyos jogsértéseket követ el gyermekek ellen, például szexuális kényszerítést és a szexuális erőszak körébe tartozó más cselekményeket, továbbá emberrablást.</p> <p>Az FDLR–FOCA keretében betöltött vezető pozíciója okán Apollinaire Hakizimana ennél fogva olyan cselekmények tervezésében, irányításában, illetve elkövetésében vesz részt, amelyek súlyos emberi jogi jogsértéseknek vagy visszaéléseknek minősülnek a KDK-ban. Felelősség terheli továbbá a KDK-ban a fegyveres konfliktus, az instabilitás és a bizonytalanság fenntartásáért.</p> | 2023.7.28.               |



|     | Név                       | Azonosító adatok   | Indokolás  | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|---------------------------|--|--|--------------------------|
| 25. | Simon (Salomon) TOKOLONGA | <p>Tisztség/rendfokozat: ezredes, az FARDC 3411. ezredének parancsnoka</p> <p>Születési idő: 1972.4.17.</p> <p>Születési hely: Kishandja (North Kivu)</p> <p>Állampolgárság: (KDK)</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Simon Tokolonga ezredes vezető tisztséget tölt be a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erőiben (<i>Congolese Armed Forces</i>, FARDC), annak 3411. ezrede parancsnokaként.</p> <p>Simon Tokolonga ezredes részt vett egy Pingában, 2022. május 8-án és 9-én tartott találkozón, ahol helyi fegyveres csoportok – például a <i>Nduma défense du Congo-Rénové</i> (NDC-R) és a »Hazafiak szövetsége egy szabad és szuverén Kongóért« (Alliance des patriotes pour un Congo libre et souverain, APCLS) – gyűltek össze és létrehozták a Március 23. Mozgalom (Mouvement du 23 mars, M23)/Kongói Forradalmi Hadsereg (Armée révolutionnaire Congolaise, ARC) elleni koalíciót (»A Haza ellenállóinak szövetsége« [<i>Alliance des résistants de la patrie</i>, ARP] elnevezésű koalíciót). Simon Tokolonga ezredes jelenléte felfedte az FARDC egyes tagjainak a koalícióval való együttműködését.</p> <p>Emellett az FARDC 3411. ezredének tagjai fegyvereket és lőszerket szállítottak a KDK-ban működő fegyveres csoportoknak, többek között 2022 júliusában Kazarohóban több mint egy tucat doboz lőszert bocsátottak az FDLR (Ruandai Demokratikus Felszabadító Erők [<i>Forces démocratiques de libération du Ruanda</i>]) harcosainak a rendelkezésére. Simon Tokolonga ezredes jelentések szerint több, az M23/ARC-val szemben tevékenykedő fegyveres csoportnak eljuttatott fegyverszállítmányt koordinált.</p> <p>Az ARP-koalíció részét képező, nem kormányzati fegyveres csoportok – beleértve az NDC-t, az APCLS-t és az FDLR-t is – fenntartják a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli őket az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen amiatt, hogy harcosokat toboroznak és képeznek ki, az M23/ARC-val szembeni műveletekben vesznek részt, támadásokat és gyilkosságokat követnek el a polgári lakosság ellen, valamint súlyos jogsértéseket követnek el gyermekek ellen, például szexuális kényszerítést és a szexuális erőszak egyéb formáit, továbbá emberrablást.</p> <p>Tekintettel az FARDC 3411. ezredében betöltött vezető szerepére és a fegyverszállításban játszott koordináló szerepére, Simon Tokolongát ennél fogva felelősség terheli a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot fenntartó fegyveres csoportoknak – többek között azok fegyverekkel és lőszerrel való ellátásával – nyújtott támogatásért.</p> | 2023.7.28.               |

|     | Név                  | Azonosító adatok  | Indokolás   | A jegyzékbe vétel dátuma |
|-----|----------------------|---|---|--------------------------|
| 26. | Jean Pierre NIRAGIRE | <p>más néven: Jean-Pierre, Gasasira</p> <p>Tisztség/rendfokozat: százados. A ruandai védelmi erők (<i>Rwandese Defence Forces</i>, RDF) különleges erői Észak-Kivuban tevékenykedő egységének parancsnoka.</p> <p>Állampolgárság: ruandai</p> <p>Nem: férfi</p> | <p>Jean-Pierre Niragire százados 2022 májusától tölti be vezető tisztségét a ruandai védelmi erők (<i>Rwandese Defence Forces</i>, RDF) különleges erői Észak-Kivuban tevékenykedő egységének parancsnokaként.</p> <p>Az RDF által a KDK területén végrehajtott katonai fellépések célja a Március 23. Mozgalom (<i>March 23 Movement</i>)/Kongói Forradalmi Hadsereg (<i>Congolese Revolutionary Army</i>) (M23/ARC) – egy, a KDK keleti részén működő nem kormányzati fegyveres csoport – megerősítése volt, különösen azáltal, hogy csapatokat és felszereléseket biztosít a számára.</p> <p>Az M23/ARC fenntartja a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot, és felelősség terheli az országban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, különösen a polgári lakosság és a Kongói Demokratikus Köztársaság fegyveres erői (<i>Congolese Armed Forces</i>, FARDC) ellen elkövetett támadások, továbbá gyilkosságok, kínzás, szexuális kényszerítés és kényszerszolgálat miatt, mint például a Kishese városban 2022. november 29-én a polgári lakosságot célzó gyilkosságsorozat.</p> <p>Az RDF Észak-Kivu régióba telepített különleges erőinek parancsnokaként Jean Pierre Niragirét ennél fogva felelősség terheli a KDK-ban a fegyveres konfliktust, az instabilitást és a bizonytalanságot fenntartó M23/ARC fegyveres csoport – különösen annak csapatokkal és felszerelésekkel való ellátása révén történő – támogatásáért.</p> | 2023.7.28.”              |